



La obra del escritor peruano Alfredo Bryce Echenique (en 1933) se perfila, cada vez más, como una de las más trascendentales de la literatura latinoamericana actual. Autor de exitosas novelas, entre ellas "La Exagerada Vida de Martín Romaña", "Un Mundo Para Julius", "Tantas Veces Pedro" y "La Última Mudanza" de Felipe Carrillo" y de los volúmenes de cuentos "Huerto Cerrado" y "La Felicidad Ja-Ja". Ahora incursiona en la novela corta o "nouvelle" con tres historias ambientadas en su Perú natal, reunidas en su libro "Dos Señoras Conversan" (Plaza Janes, Editores, Barcelona 1990).

Los tres relatos que aquí leemos son producto de una lúcida visión retrospectiva del acontecer pasado en su país de origen. Como en sus novelas, se nota una presencia peruana de principio a fin. Cada historia posee una estructura lineal que lleva al lector a presentir el desenlace. El primer relato, que además sirve de título al libro es "Dos Señoras Conversan", donde somos partícipes del diálogo de dos ancianas aristócratas de la sociedad limeña: Doña Carmela y Doña Estelita de Foncubierta, ambas viudas de los hermanos Foncubierta. Su accionar transcurre añorando los días de gloria en que la burguesía de la Ciudad de los Virreyes gozaba de todo el poder que le brindara el hecho de ser parte de la clase dominante. Ellas no logran comprender la realidad de una sociedad distinta. Todo lo contrario: sus rituales son los mismos. Se sirven a cierta hora su acostumbrada copita de Brosi Bristol Cream y añoran los tiempos en que los diarios aparecían puros conocidos: "Mañana nos traerá Guillermito el "Hola" y el "Paris-Match" y los nuevos periódicos limeños. No es que sean nuevos, Estelita. Son los mismos de siempre, pero desde que el gobierno del arquitecto Belaunde volvieron a las manos de sus antiguos dueños. Los falsos periódicos limeños fueron los de los militares del 68. Hay que ser realmente el col-

## TRES NOVELAS BREVES DE BRYCE ECHENIQUE

Wellington Rojas Valdebenito

mo de la torpeza para quitarle su periódico a la gente y dárselo a los campesinos, a los obreros, a... a no se quien más. Pues cree que había periódicos para todos menos para la gente como nosotros, ¿Qué horror! si lo recuerdo. Abría un diario y no lograbas ver a nadie. Si, ya nunca se volvió a ver a nadie conocido en la prensa. Ni siquiera cuando los devolvieron. Yo, en todo caso, ya práctica-

mente no conozco a nadie".

La segunda novela breve "Un Sapo en el Desierto", es la historia de Mañuco, un niño que recuerda su amistad con un gringo, alto funcionario de la Cerro de Pasco Copper Corporation, compañía cuprífera norteamericana. Aquí vuelve a aparecer sus añoranzas de días ya idos, en este caos es la amistad de un niño marcada por su ingenuidad y la fuerte personalidad del extranjero. En el tercer relato "Los Hombres son así y También así" el autor relata la vida de Santiago, un peruano avecinado en París que recibe una llamada desde Lima anunciándole la muerte de Eugenia, compañera de sus días de Universidad. Ella es pareja de Raúl, un eterno idealista, que ha pasado su existir en campamentos, conferencias y ejercicios preparatorios para cambiar "radicalmente la sociedad". Santiago le solicita que lo acompañe en un viaje por la selva, para conversar de otros tiempos, para relajarse; pero se encuentra con que su amigo siempre está en la clandestinidad. Por ello le reprocha: "Me cuentas que estás en Suiza y puedes estar en Mozambique, en alguna guerrilla. Te despidas de mí porque te vas a un congreso internacional del partido en Viena, pero regresas quemado por el sol del caribe y con un cojonudo acento cubano. ¿Me lo vas a negar?".

Tres historias que tienen como telón de fondo la particularísima situación del Perú, narrada con la maestría propia de Bryce Echenique, con un lenguaje suave, profundo, a ratos terriblemente adolorido por un Perú perdido y otro en vías de recuperación y esperanza.

### Cartas al Director

Jaimé Morales Sagristá, presidente del Consejo Local de Deportes y Recreación de Angol, saluda muy atentamente a Ud. y tiene el agrado de invitarle a la ceremonia de entrega de Implementos Deportivos que han sido asignados por Dígeder a Establecimientos Educativos e Instituciones deportista, acto que se realizará el día martes 29 del presente a las 17:00 horas, en recinto del Gimnasio Fiscal.

Morales Sagristá, espera contar con vuestra presencia, la que realizará este acto tan significativo para el deporte en nuestra comuna, a la vez desea expresar su más alto grado de consideración y estima.

ANGOL, Octubre de 1991.

### DIARIO "RENACER"

FUNDADO: 2 de Octubre de 1973

Director Responsable: Sra. Marina Morales Soto

Representante Legal: Sra. Mirta Torres Astorza

Propietario: Com. Impresora "Renacer de Chile"

Domicilio: Prat 442 - Fone Fax: 711165 - Angol.

## Tres novelas breves de Bryce Echenique [artículo]

### Wellington Rojas Valdebenito.

Libros y documentos

### AUTORÍA

Rojas Valdebenito, Wellington, 1951-

## **FECHA DE PUBLICACIÓN**

1991

## **FORMATO**

Artículo

## **DATOS DE PUBLICACIÓN**

Tres novelas breves de Bryce Echenique [artículo] Wellington Rojas Valdebenito.

## **FUENTE DE INFORMACIÓN**

[Biblioteca Nacional Digital](#)

## **INSTITUCIÓN**

[Biblioteca Nacional](#)

## **UBICACIÓN**

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile